

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

1485
Teléfono: (57-1) 347 3811
Telefax: (57-1) 211 8880
(57-1) 540 0880

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 07-116572-00002-0000

Fecha: 2008-02-05 16:58:31 Dep: 2020 NUECREACION
Tra: 11 PATENTE IYI Eve: 378 FASE NACIONAL I
Act: 444 RESPUESTA REQUE Folios: 9

Trámite : 011

Evento : 378

Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 07.116.572
Asunto : SOLICITUD DE PATENTE PARA DERIVADOS
DE 4-FENIL-5-OXO-1,4,5,6,7,8-
HEXAHIDROQUINOLINA COMO
MEDICAMENTOS PARA EL TRATAMIENTO DE
INFERTILIDAD

Solicitante : N.V. ORGANON
Clase : A61K 031/047, A61P 5/24, C07D 215/20

Fecha de solicitud: Noviembre 2, 2007

1. Yo, Emilio FERRERO, obrando como apoderado del solicitante en el asunto antes identificado, doy respuesta al oficio No. 15884, notificado por fijación en lista de fecha 7 de Diciembre de 2007.

2. Mediante el oficio No. 15884 se puso en conocimiento del solicitante el resultado del examen de forma realizado por ese Despacho, requiriéndole para completar el siguiente requisito:

2.1 Cesión de Inventor: Presento junto con este escrito los dos documentos en que consta la cesión del derecho a la patente otorgado por los tres (3) inventores al solicitante, debidamente legalizado, junto con su respectiva traducción oficial.

TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 10.943 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS, realizada por María Mercedes Uricoechea T., Traductora/Intérprete Oficial según Res. 10607 del 31 de diciembre de 1981 del Ministerio de Justicia. Bogotá, 9 de noviembre de 2007.

LEGALIZACIONES DE UN DOCUMENTO DE CESIÓN ESCRITO EN ESPAÑOL, A FAVOR DE LA SOCIEDAD N.V. ORGANON.

2005.896 CO

CESION SUSCRITA por los señores Willem Frederik Johan KARSTENS y Cornelis Marius TIMMERS de la invención, a la sociedad **N.V. ORGANON**:

DERIVADOS DE 4-FENIL-5-OXO-1,4,5,6,7,8-HEXAHIDROQUINOLINA COMO MEDICAMENTOS PARA EL TRATAMIENTO DE LA INFERTILIDAD (4-PHENYL-5-OXO-1,4,5,6,7,8-HEXAHYDROQUINOLINE DERIVATIVES AS MEDICAMENTS FOR THE TREATMENT OF INFERTILITY

RECONOCIMIENTO NOTARIAL

Hoy, 23 de octubre de 2007 comparecieron ante mí, Notario de La Haya (Países Bajos), los señores Willem Frederik Johan Karstens y Cornelis Marius Timmers a quienes conozco y quienes se fueron las personas que suscribieron el documento adjunto y que estaban legalmente autorizados para hacerlo.

(SELLO NOTARIA SECO) (Firma R.A. Gallas)

Notario - 's Gravenhage

LEGALIZACIÓN

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. País: PAÍSES BAJOS
Este documento público

María Mercedes Uricoechea
Res. No. 10607 Minjusticia
Traductora Juramentada

CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 7235
BOGOTÁ, e-COLOMBIA

374

2005.896 CO

CESION

ASSIGNMENT

Yo, **GRIMA POVEDA**
Pedro Manuel
N.V. Organon
P.O. Box 20
5340 BH Oss
The Netherlands

I (we), the undersigned

KARSTENS
Willem Frederik Johan
N.V. Organon
P.O. Box 20
5340 BH Oss
The Netherlands

TIMMERS
Cornelis Marius
N.V. Organon
P.O. Box 20
5340 BH Oss
The Netherlands

domiciliado(s) en

of

all residing at:

N.V. Organon
Kloosterstraat 6,
5349 AB OSS
The Netherlands

declaro(atnos) bajo juramento ser uDico(s) y verdadero(s) inventor(es) de la
invención:

states) under oath to be sole and true inventors) of the invention:

**4-PHENYL-5-OXO-1,4,5,6,7,8-HEXAHYDROQUINOLINE DERIVATIVES
AS MEDICAMENTS FOR THE TREATMENT OF INFERTILITY**

~~DERIVADOS DE 4-FENIL-5-OXO-1,4,5,6,7,8-HEXAHIDROQUINOLINA COMO MEDICAMENTOS PARA
EL TRATAMIENTO DE LA INFERTILIDAD~~

limitación, a favor de la sociedad

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of

N.V. Organon

constituida y existente de conformidad con las leyes de

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of

domiciliada en

Kloosterstraat 6
5349 AB OSS
The Netherlands

domiciled in

Todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda
facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en
la República de Colombia.

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby
is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the
Republic of Colombia

Dado y firmado hoy y Given and signed this

24-OCTOBER-2007

en/in **SANT FELIU DE LLOBREGAT**
(SPAIN)

Firma

Signature

GRIMA POVEDA
Pedro Manuel

KARSTENS
Willem Frederik Johan

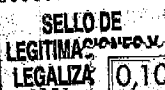
TIMMERS
Cornelis Marius

Yo Antonio Calvell Oliver
Notario del Ilustre Colegio de Catalunya, con resi-
dencia en Sant Feliu de Llobregat, Doy Fe.

Que considero legítima/s la/s firma/s que
antecede/s como propia/s de Don Pedro Manuel
Grima Poveda con D.N.I 39700260 - Y

por haber sido puesta en mi presencia
y para que así conste, libro el presente testimonio,
dejándolo anotado en el libro indicador con el nú-
mero 1197

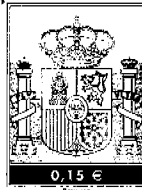
En Sant Feliu de Llobregat, a veinticuatro de
octubre de dos mil siete.



Nihil Prius

A06749012

EL SIGNO, FIRMA Y RÚBRICA DEL NOTARIO QUE OBRA EN ESTE FOLIO, HA
SIDO APOSTILLADO Y ANOTADO BAJO EL NÚMERO 6715.../2007, EN
EL LIBRO REGISTRO DEL COLEGIO NOTARIAL DE CATALUÑA.



8C8470188

06/2007



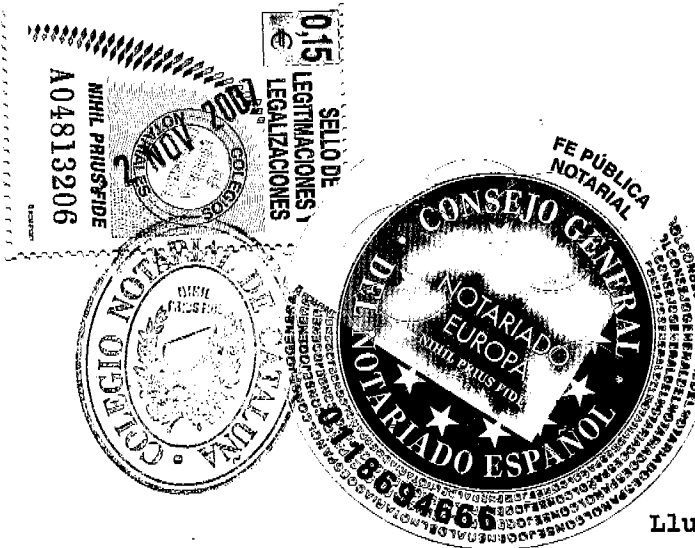
A P O S T I L L E

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. País **ESPAÑA**-----
El presente documento público-----
2. ha sido firmado por D. ANTONIO CALAFELL OLIVER-----
3. quien actúa en calidad de Notario, en legitimación de firma de-
don Pedro Manuel Grima Poveda, en documento de cesión, anotado-
en el libro indicador con el número 1197, de fecha 24 de octu-
bre de 2007.-----
4. y está revestido del sello/timbre de su Notaría de -----
SANT FELIU DE LLOBREGAT-----

CERTIFICADO

5. en BARCELONA----- 6. el día 02 de noviembre de 2007.-
7. por DON LLUÍS JOU I MIRABENT, Vicedecano de la Junta Directiva-
del Colegio Notarial de Cataluña-----
8. bajo el número: -67115/2007-----
9. Sello/timbre : 10. Firma:



Lluís Jou i Mirabent
Vicedecano